

出國報告（出國類別：師生交流和考察）

定期學術交流慶應大學以及
參訪交流協會及日本企業

服務機關：日本研究學位學程

姓名職稱：石原忠浩 助理教授

派赴國家：日本

出國期間：2016年6月24日-7月2日

報告日期：2016年8月1日

【摘要】

本次訪日的主要目的有兩個方面：第一、將日本研究學位學程帶去日本，與慶應大學師生進行學術交流以及參訪日本企業、交流協會。第二、本人研究的台日關係有關行動者的訪問和考察。

學術交流部分，本校學生用日語來報告自己研究相關題目，並且與慶應大學學生交換意見。參訪企業 (日立公司、電通公司)，聽取各公司的簡報、讓學生理解日本企業在台灣工作的現況以及它們對外戰略等事宜。訪問交流協會是聽取台日交流的現況以及課題。

本人的研究部分，拜會有關參與台日交流的企業人士、交流協會、地方政府官員，進一步了解雙邊關係的動態。

【頁次】

目的.....	2
過程.....	2
心得.....	4
建議事項.....	4
附件(照片).....	5

本次的訪日是主要目的是兩個方面，第一，日本研究學位學程帶去日本，與慶應大學的師生進行學術交流以及參訪日本企業、交流協會。第二，本人研究的台日關係有關行動者的訪問和考察。

學術交流部分，本校學生用日語來報告自己研究相關題目，並且與慶應大學學生交換意見。參訪企業（日立公司、電通公司），聽取各公司的簡報，讓學生理解日本企業在台灣工作的現況以及他們的對外戰略等事宜。訪問交流協會是聽取台日交流的現況以及課題。

本人的研究部分，拜會有關參與台日交流的企業人士、交流協會、地方政府官員，進一步了解雙邊關係的動態。

一、目的：

這次的訪日行程兩個部分，由研究生之間的交流活動和本人的研究形成。前者是政大日本研究學位學程學生和日本的慶應大學的大學生以及研究生的交流。這次我們合作舉辦發表會，學生們對自己研究的領域整理後用日語來發表。本人期待學生們透過這些方式的國際交流能夠感受不同角度切入研究的有趣。

後者的部分，由於本人長期研究台日關係的發展和動態。本人曾經在交流協會工作的緣故，如外務省、經濟產業省等日本官方人士的交流頻繁，並且最近在大學從事教學和研究的工作，台日之間的學術交流機會比較多，但是缺乏了解民間企業之間的交流和地方政府之間的交流。由於台日沒有正式的邦交關係，但是能夠長期維持友好關係的背景無非是堅固的民間關係。因此這次訪問長期台日之間服務的企業（日立和電通）以及日本地方政府（群馬縣水上町）了解民間交流的動態，對本人的研究幫助。

二、過程

6月24日(五)~6月26日(日)

個人先行到日本東京進行拜會前的準備工作，並且收集學術研究相關的資訊和參訪。

6月27日(一)

上午由慶應大學副教授清水老師帶領政大師生前往國會議事堂以及眾議院。並且慶應大學的研究所學生陪同政大學生，隨時交換意見。在解說人員的說明、導覽之下，不僅了解到該建築物的特色、歷史以及日本國會在日本政治運作中的功能和角色，而且直接、充分感受到日本議會政治的氣氛。

中午接著參觀憲政會館，在此介紹明治維新以來的日本憲政歷史的演變和發展。師生在此參觀中理解到日本政治發展的過程。

下午政大師生前往日本最大廣告公司的「電通」會社。由於本學程研究生頗多對日本的內容產業有濃厚的興趣，因此透過慶應大學副教授加茂老師的介紹之下，由電通公司在北京分社工作的職員對政大師生講解日本內容產業的現況和挑

戰，並且和我們分享在中國大陸推行廣告行業的趣聞和艱困的經驗。

6月28日(二)

前往慶應大學湘南校區(SFC)綜合政策學部的大學以及研究生進行交流，雙方推出代表的學生進行20分左右的報告(日語)後，再進行討論和交換意見。由於台日學生的報告議題有內容產業、社會學、經貿、台日近代史等，範圍相當廣泛，因此討論的氣氛相當熱烈，在此台灣學生能夠運用平日所學，用日語來充分表達自己的想法和見解，和日本學生直接交流，真是很寶貴的經驗。

6月29日(三)

上午拜會日立公司的關係企業の日立 High-Tech 公司。該公司是日本學程博士班研究生所就職的公司之緣故，因此拜會了該公司。在此首先由該公司的高階主管介紹了日立集團公司、日立 High-Tech 公司及當前主要商品和對外展開戰略等等。最後的交換意見的時間當中，政大學生針對英國決定公投脫離歐盟後の日立公司的相關對應等熱門議題提問，展開熱烈的討論。最後，在日本的日立 High-Tech 公司工作的台灣籍女員工和政大學生分享台日大企業作息的異同以及在該公司的成就和失敗等經驗。學生們充分感受到日本大企業的作風以及對員工要求的嚴格之處。

下午拜會交流協會，政大師生會見總務部長柿澤先生以及其他官員。柿澤總部長原隸屬外務省的官員，2015年9月從外務省調到交流協會東京本部工作，他曾經在亞太局中國課擔任台灣班班長，也曾在情報分析部門等單位服務。在此主要從日本的官方立場評析台日關係的現況和挑戰，其中也針對台日之間的敏感議題，如歷史、領土以及中國大陸的問題等坦率地交換意見，並且針對學生所提問馬英九總統時期的台日關係的看法以及對民進黨政權時代的展望等議題，進行交談。透過這天的交流，學生們不僅能夠理解、正確掌握台日關係的動態和脈絡，並且感受到日本現任外交官的熱情和認真。

6月30日(四)

政大學生返台。個人移動到群馬縣水上町進行參訪，水上町相當於台灣的鎮層級的地方政府。本次的拜會中聽取水上町政府的官員、觀光協會、民宿及飯店業者。

水上町和台南市之間建立友好的城市交流(姐妹市)，所以水上町的觀光協會很積極推動各項觀光活動，包含民間家庭的住宿、農家開放體驗製造面具以及農業體驗、玻璃工廠 DIY 等等。水上町夏季有水上活動，冬季有滑雪活動，不同的季節可以體驗到不同的樂趣，他們的目的不僅吸引日本國內的觀光客，更希望能夠吸引台灣的觀光客，希望台灣觀光客能夠到此體驗水上町的鄉間生活，透過觀光的方式建立良好的台日交流。在這項的參訪、體驗活動中，深刻體會到台日民間交流透過觀光積極推展。

7月1日(五)

個人和曾經在交流協會工作的警察廳警官交流，針對目前台日關係中犯罪、警察協力等議題交換意見。在訪談中發現雖然台日沒有正式邦交的關係，但在打

擊犯罪的合作仍然是共同的目標。

三、心得:

學生交流方面，本人發現學生深刻感受到外語來表達自己研究的內容和觀點的困難外，更體會對不同背景長大的學生說明或說服自己觀點的艱難地方。本人作為教師的立場，在日本能夠看到學生們的努力以及進步、成熟地方，非常欣慰和高興。以後無論國內或國外應該都提供給學生這些他國學生交流的機會。

拜會公司部分，日立公司為了迎接政大師生訪問團周延的準備，當天的規劃和流程非常順利，並且曾經在台灣分公司擔任總經理的高階主管親自接待，讓我們相當感動。並且他們親切的說明該公司的現況和未來展望，讓政大學師生的受益頗多。另外一家電通公司的拜會也格外特別的經驗，他們在日本最有規模的廣告公司，而且這次聽取報告的是正在中國大陸從事內容產業的職員，因此政大師生非常寶貴的聽到了如中國大陸還沒有落實言論自由的國家的工作經驗。

本人訪談部分，除了交流協會或中央政府官員的訪問中了解日本立場看待的當前台日關係的動態和展望。由於本人長期住在台灣，所以日本觀點的台日關係的看法讓我感到新鮮的地方。在此訪問的最大的收穫是地方考察部分。台日兩國沒有邦交的狀況下，能夠維持良好關係的理由無非是堅固的民間交流。台日之間的地方政府或民間的交流相當熱烈，這次訪問的水上町的政府、觀光協會以及旅遊業者都與台灣長期交流的經驗。本人訪問的過程中，容易發現他們對台灣的好感以及對台日交流的期熱情，在台灣長期生活的日本人而言感到驕傲和感動，並期待台日廣泛的民間交流促使更廣泛、更高層次的奧利關係。

四、建議事項:

不同學校或不同地區的交流必要性，這次交流的對象是慶應大學，由於日本學校的學風的差異性較大，因此以後與不同學校交流極為重要。

本人這次的交流中發現的小細節兩個部分，第一，學生交流時候，教室裡面的交流外，晚上在日本現代氣氛的居酒屋進行交流會的環境更好，學生們離開教室裡面的緊張和刻板態度，更自然的展開年輕學生之間的交談。以後必須安排，正式活動和非正式活動才有更大的效果。第二，交流準備時候讓台日學生之間容易認識互相的名字，因此以後出國交流時候自己準備簡單的名牌等小道具。

拜會官方部分，為了全面瞭解台日關係的現在的動態時候除了日本交流協會外，應該拜會台灣的代表處和辦事處。尤其本年八年來首次的政黨輪替，應該需要新政府對日政策的動向。

這次本人參觀日本鄉村(水上町)，在都會生活的本人而言感受到不同的體驗，因此以後有機會讓大城市長大的台灣同學應該體驗鄉下的生活，即日本鄉村，簡單幫忙農作業，一起做鄉下的料理等等。

活動照片 1 國會議事堂以及憲政會館



活動照片 2 憲政會館



活動照片 3 電通公司



活動照片 4 慶應大學



活動照片 5 日立電通公司



活動照片 6 交流協會



活動照片 7 群馬縣水上町

